

El ‘pilot de llenya seca i brossa cobert de terra, que es crema i s’escampa com a adob’ té diversitat de noms. *Boïc* (s. XIX), amb el dim. *boïgó* 101, és el masculí de *boïga* ‘artiga’ (cf. oc. *boziga*), que deriva del cèltic, potser de l’arrel BOUD- ‘guanyar’ (s’entén ‘terreny al bosc’). *Formiguer* és un der. de *formiga* (< llat. FORMICA) amb el suf. -er (< llat. -ARIU), indicador d’activitat, la de contribuir a eliminar formigues i altres insectes (“deien que amb les cendres mataven les formigues” 60; “servia per a matar cucs” 166); la var. *formiguer*, a més d’atribuir-la a una dissimilació de labials (*f...m > f...n*), pot remuntar-se, per comparació de les formes del cat., gall., oc., arag. i rom., al llat. vg. *FORNICA, resultat d’una homonimització amb FURNUS, car els forns mediterranis eren semblants a munts (Tuaillon, 2001); s’han format amb altres suf., *formigó* (var. *formigó* 60), probablement d’un anterior **furmigasó* (< suf. -ATIONE); *formigar* 161, 163, 166 (< llat. -ARE); *formigada* 155, 156 o *formigada de terra* 165, de *formigar* ‘fer formiguers’ amb el suf. -ada (< llat. -ATA). *Gavell* és un der. de *gavella*, del llat. pop. *GABELLA,

d’origen cèltic (DHLF), o d’un hipotètic llat. *CAVELLA, format sobre CAVUS ‘gavell d’espigues’ (DECat), però que no explicaria el fr. *javelle* (*gavella*, doc. en fr. el 846); semànticament s’explica per la llenya seca i brossa amuntegada del boïc, que també justificaria *sequera*. *Composta* (< llat. COMPOSITA), és a dir, compost d’elements vegetals i terra. *Terró* 2, 4, der. de *terra* amb el suf. -ó (< llat. -ATIONE). El fet de cremar-se el boïc ha motivat *cremadí* 84, *cremadís* 179 (< llat. CREMARE ‘fer cremar, consumir pel foc’) i *terra cuita* 27 (< llat. TERRA COCTA). *Femoràs* (s. XIII) 9 sembla un manlleu a l’oc., on deriva de FEMORA, pl. de FĒMUS (< llat. cl. FĒMUS × STĒRCUS), amb el suf. -às (< llat. -ACEU) (cf. Veny, 1980).

Des d’una perspectiva geogràfica, la família de *formiguer* es troba repartida per tot el domini, *boïc* és nord-occ., *gavell* ocupa el val. sept. i tort., el ross. *femoràs* és d’àrea sept. Els punts sense resposta són deguts a absència del referent. *Formiguer*, *boïc* i *sequera* són mots normatius des del DG₁, 1932.

